



Affittar la sala multifunziunala

	mez di (= 4 uras) u saira	entir di
Sala multifunziunala (200 m ² , sutgas per concert max. 100 pers. sutgas per seminari max. 40 pers.)	CHF 400.00 ¹⁾ CHF 550.00 ²⁾	CHF 600.00 ¹⁾ CHF 800.00 ²⁾
Foyer (80 m ²)	CHF 200.00 ¹⁾ CHF 300.00 ²⁾	CHF 300.00 ¹⁾ CHF 400.00 ²⁾
Sala pitschna 1+2 (95 m ²)	CHF 250.00 ¹⁾ CHF 350.00 ²⁾	CHF 350.00 ¹⁾ CHF 450.00 ²⁾
Sala pitschna 1 (sid-vest) (40 m ²)	CHF 150.00 ¹⁾ CHF 250.00 ²⁾	CHF 250.00 ¹⁾ CHF 350.00 ²⁾
Sala pitschna 2 (nord-ost) (55 m ²)	CHF 200.00 ¹⁾ CHF 300.00 ²⁾	CHF 300.00 ¹⁾ CHF 400.00 ²⁾

¹⁾ infrastruttura: pult per referent, beamer, projectur, flipchart, paraid da pin

²⁾ infrastruttura sutvart plus: TV/video/DVD, CD/cassetta

	08:00-18:00	18:00-23:00, entira fin d'emna
survegianza	inclus	CHF 55.00 per ura
parcadi	garascha Coop	garascha Coop
cafetaria RTR	clav speziala	tenor convegnoientscha
diever office (alimentaziun)	tenor convegnoientscha	tenor convegnoientscha

Remartgas

num/organisaziun	_____	NPA e lieu	_____
adresa	_____	e-mail	_____
telefon	_____		
persuna da contact	_____		
assicuranza da responsabladad	_____		
scopo dal diever	_____		
data da l'occurrenza	_____	uras (da cura fin cura)	_____

Radiotelevisiun Svizra Rumantscha
Via da Masans 2
7002 Cuira

tel 081 255 75 75

fax 081 255 75 57

www.rtr.ch

data _____ suttascripziun _____

Allgemeine Geschäftsbedingungen für die Benutzung der Sala multifunziunala

1. Preise / Zahlungsbedingungen

Die vereinbarten Preise verstehen sich einschliesslich der gesetzlichen Mehrwertsteuer. Überschreitet der Zeitraum zwischen Reservation und Veranstaltung 120 Tage, so behält sich Radio e Television Rumantscha (im Folgenden RTR genannt) das Recht vor, Preisänderungen vorzunehmen. Rechnungen von RTR sind innert 30 Tagen ab Rechnungsdatum zu bezahlen.

2. Absagen

- a) Kann eine Veranstaltung ohne Verschulden von RTR nicht durchgeführt werden, behält sich RTR das Recht auf Zahlung der Miete, entsprechend dem Zeitpunkt der Absage, wie folgt vor:
- bis 30 Tage vor Veranstaltungstermin: Miete entfällt
 - 29. bis 10. Tag vor Veranstaltungstermin: Zahlung von 50% der Miete (ohne Zuschlag für besondere audiovisuelle Hilfsmittel)
 - 9. Tag bis Veranstaltungstermin: Zahlung der Miete (ohne Zuschlag für besondere audiovisuelle Hilfsmittel).
- b) Hat RTR Grund zur Annahme, dass die Veranstaltung den reibungslosen Geschäftsbetrieb, die Sicherheit oder den Ruf von RTR zu gefährden droht, so ist sie berechtigt, die Vermietung entschädigungslos abzusagen.
- c) Kann RTR einen Anlass durch Vorkommnisse höherer Gewalt oder durch unvorhergesehene ausserordentliche Einflüsse nicht durchführen, so wird die Vermietung entschädigungslos annulliert.

3. Schäden und Haftung

Der Mieter haftet für Verluste und Beschädigungen, welche durch seine Mitarbeiter, Hilfskräfte oder Veranstaltungsteilnehmer verursacht werden. Es obliegt ihm, hierfür eine entsprechende Versicherung abzuschliessen. RTR kann den Nachweis der Versicherung verlangen. Um Beschädigungen der Wände vorzubeugen, ist das Ankleben von Dekorations- und Arbeitsmaterial oder sonstiger Gegenstände stets mit RTR vorgängig zu besprechen. RTR lehnt jegliche Verantwortung für Diebstahl und Beschädigungen mitgebrachter Objekte, Kleider und Materialien ab.

4. Drittleistungen

Soweit RTR vereinbarungsgemäss für den Mieter technische oder sonstige Einrichtungen von Dritten beschafft, handelt sie im Namen und auf Rechnung des Mieters. Der Mieter haftet für die sorgfältige Behandlung und ordnungsgemässe Rückgabe und stellt RTR von allen Ansprüchen Dritter frei.

5. Verschiedenes

Als Gerichtsstand gilt Chur.